

Ministère de l'alimentation, de l'agriculture,
de la protection des consommateurs du Land de Basse-Saxe



L'industrie agroalimentaire en Basse-Saxe



Niedersachsen



La Basse-Saxe a du goût – évidemment !

La Basse-Saxe fait partie des plus importantes régions agricoles d'Europe. L'agriculture et l'industrie alimentaire sont des branches économiques importantes. La production d'aliments savoureux caractérise les gens et les régions du Land depuis des siècles. Poisson de la mer du Nord, pommes de l'Altes Land, asperge de Nienburg, jambon de l'Ammerland, pommes de terre de la lande de Lunebourg, spiritueux de la « ville aux céréales » de Haselünne ou bière d'Einbeck, les produits sont aussi divers que les paysages.

Les Bas-Saxons aiment manger et boire – et partagent volontiers avec le reste du monde. Près de 22 % des aliments venant de Basse-Saxe sont exportés, le chiffre d'affaires à l'étranger s'élevant à onze milliards d'euros. 82 % des exportations se font à destination du marché intra-européen, mais la Chine, la Corée du Sud ou les États-Unis sont également des partenaires commerciaux. Avec un chiffre d'affaires de plus de 35 milliards d'euros (2018), le secteur alimentaire est le deuxième plus grand secteur manufacturier avant la construction de machines et les industries chimique ou électrique. Et ce ne sont pas seulement une bonne localisation géographique naturelle, un savoir-faire, une capacité d'innovation et un esprit d'entreprise qui garantissent la compétitivité.

Un réseau dense d'institutions économiques, d'organismes de soutien aux entreprises et de représentants à l'étranger soutient les entreprises dans le transfert

de connaissances, en cas de questions relatives au marketing et dans l'internationalisation. La LI Food – Landesinitiative Ernährungswirtschaft, le DIL – Deutsches Institut für Lebensmitteltechnik e. V., la Marketinggesellschaft der niedersächsischen Land- und Ernährungswirtschaft e. V., Food – Made in Germany e. V., l'Enterprise Europe Network et de nombreuses autres organisations se tiennent à disposition comme prestataires et partenaires de réseau. Le secteur alimentaire en Basse-Saxe, ce sont aussi bien des

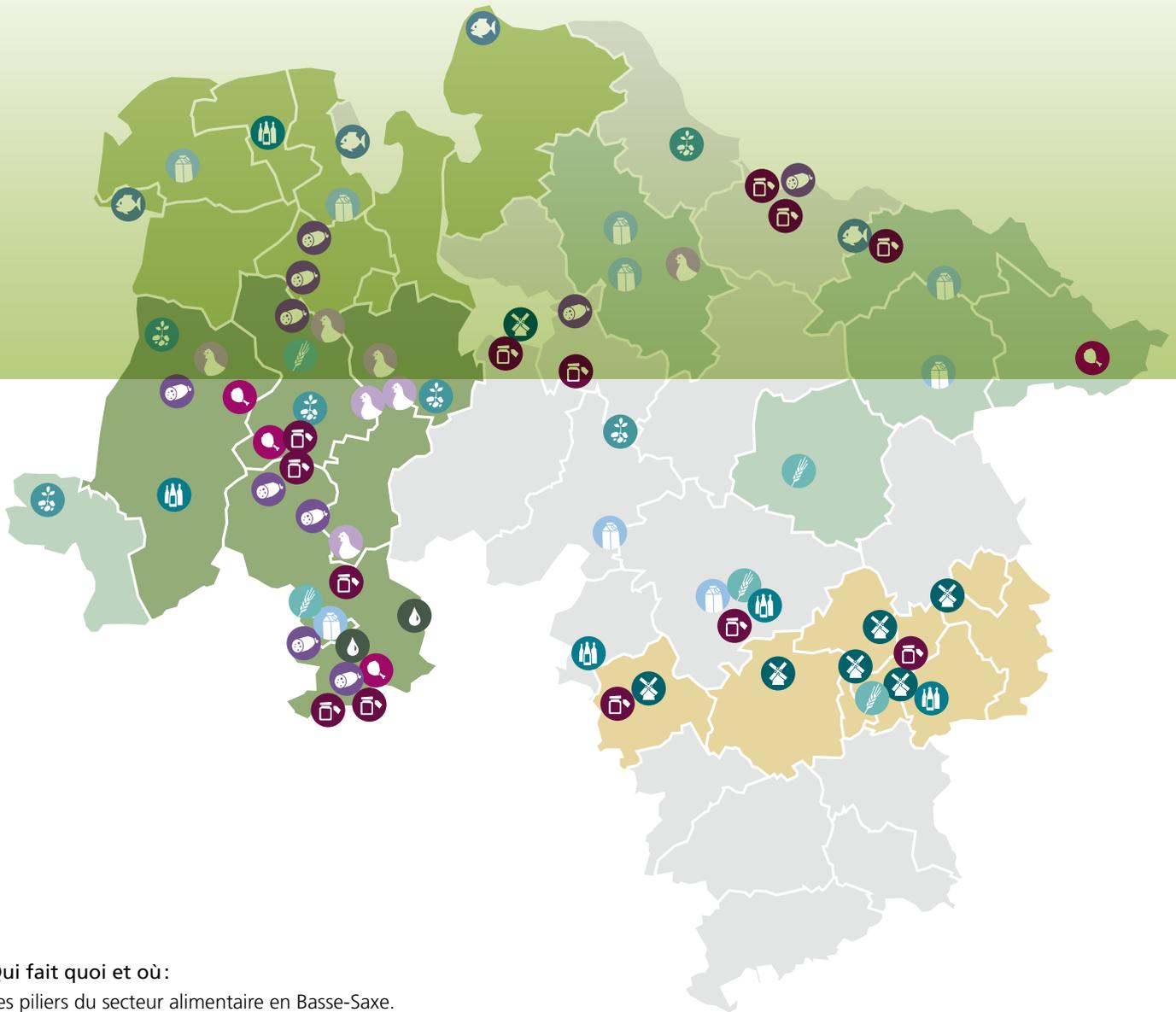
petites exploitations artisanales gérées par leur propriétaire que des entreprises de marque de renommée mondiale. Plus de la moitié des entreprises se caractérisent toujours par un artisanat. Dans le même temps, 20 producteurs font partie des 100 entreprises nationales au chiffre d'affaires le plus élevé. Comme exemple de marques connues à l'échelle nationale et en partie internationale, on retrouve Berentzen, Bahlsen, Jägermeister, Rügenwalder Mühle et Wiesenhof.

Tableau 1: La Basse-Saxe en bref

Dimension économique	Unité	Allemagne	Basse-Saxe	Proportion
Superficie	en km ²	357 582	47 710	13,34 %
Population	en millions	82 792	7 963	9,52 %
Densité de population	h/km ²	232	167	x
Exploitations agricoles	en milliers	275,4	37,8	13,73 %
Exploitations production de denrées alimentaires	absolu	24,426	685	2,08 %
Superficie agricole utilisée	en milliers ha	16 658,90	2 598,20	15,60 %
ha/exploitation	ha	60,5	68,7	x
Ouvriers agricoles	en milliers	940,1	130,3	13,86 %
Employés production de denrées alimentaires	absolu	823,085	74,668	9,70 %
Bovins	en millions	12,093	2,572	21,27 %
Porcs	en millions	26,898	8,5	31,60 %
Poules pondeuses	en millions	51,936	19,502	37,55 %
Poulets et poules d'engraissement	en millions	93,791	61,352	65,41 %
Production de lait	en millions t	32,598	7,05	21,63 %
Céréales	en millions t	34,604	4,769	13,78 %
Betteraves sucrières	en millions t	26,191	7,203	27,50 %
Pommes de terre	en millions t	8,921	4,162	46,65 %

Statistisches Bundesamt: version 2018

Figure 1: Les piliers de l'industrie alimentaire en bref



Qui fait quoi et où :

Les piliers du secteur alimentaire en Basse-Saxe.

Entreprises de plus de 100 millions € CA/an

 Abattoir	 Transformateur de pommes de terre	 Territoires mettant l'accent sur la valorisation animale
 Transformateur de viande	 Boissons	 Territoires mettant l'accent sur l'exploitation herbagère
 Fabricant de produits de la volaille notamment œufs	 Moulins avec plus de 100 000 t de mouture/an	 Territoires mettant l'accent sur la culture de la pomme de terre
 Transformateur de poisson	 Transformateur de graisses et d'huiles	 Territoires mettant l'accent sur la culture du blé
 Transformateur de lait	 Autre industrie alimentaire (par ex. fabricant d'épices, épicerie fine)	
 Transformateur de produits céréaliers		

Source: Marketinggesellschaft der niedersächsischen Land- und Ernährungswirtschaft e. V., 2010



Un pôle économique disposant des meilleures conditions

La Basse-Saxe regroupe de nombreux facteurs propices à une industrie agro-alimentaire prospère. Il n'y a pas que les conditions naturelles, telles que les facteurs climatiques ou la qualité des sols, qui jouent un rôle, mais également la position spatiale, la qualification et la motivation des personnes, ainsi que les conditions-cadres créées par les politiques et l'administration.

Situation géographique – les marchés européens sont à proximité

La Basse-Saxe se situe au cœur de l'Europe. La situation géographique, combinée aux voies de communication performantes et à la compétence logistique, font du Land un nœud de transport important pour l'ensemble du continent, ce qui profite également au secteur alimentaire. Les routes entre les régions productrices et les zones de vente sont courtes. En plus des ventes à l'est et de l'échange intense avec les États du Benelux, les entreprises de Basse-Saxe disposent d'un consommateur au fort pouvoir d'achat directement devant la porte : l'aire urbaine de Hanovre-Brunswick-Göttingen-Wolfsburg englobe le sud-est de la région, les métropoles de Hambourg et de Brême s'étendent largement vers la Basse-Saxe – et la Rhénanie-du-Nord-Westphalie, la plus grosse conurbation d'Europe avec la demande qu'elle implique, est rapide à atteindre. Le « potentiel de marché en 5 heures » en camion est de 100 millions de

consommateurs, ce qui correspond à plus d'un quart de la population de l'UE. La Basse-Saxe est ainsi un bon point de départ pour desservir le marché européen.

Groupes alimentaires – reliés de façon optimale

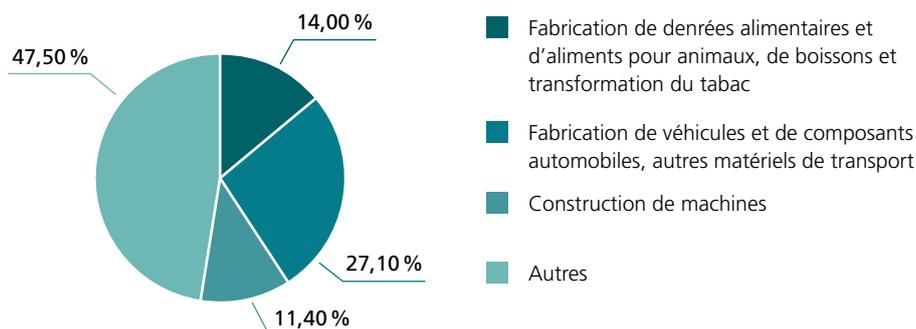
La Basse-Saxe est également à la pointe pour identifier au plus tôt les tendances de la branche et donner des impulsions importantes. Des groupes alimentaires se sont constitués dans les différentes régions du Land, reliés à toutes les étapes de fabrication et de commercialisation. Cela vaut aussi bien pour le traitement de la viande dans la région de Weser-Ems au sud que pour la meunerie dans la zone de Hanovre-Brunswick. On y cherche également

des solutions aux défis environnementaux et humains soulevés à maintes reprises par la société et liés à une exploitation économique intensive, avec le soutien de nombreuses organisations, associations, instituts économiques et écoles pour soutenir la branche alimentaire grâce à leurs connaissances actuelles et à des projets de recherche orientés vers la pratique.

Les entreprises souhaitant exporter peuvent compter sur de nombreuses institutions à leurs côtés pour les conseiller, en fournissant des informations sur les marchés cibles, en servant d'intermédiaire avec des contacts dans l'administration du pays cible ou cherchant des partenaires commerciaux adéquats.

La Basse-Saxe compte des représentations actives à l'étranger notamment en

Figure 2: Part de l'industrie alimentaire dans les exportations totales de l'industrie manufacturière



Statistisches Bundesamt: version 2018

Chine, aux États-Unis et en Russie, ainsi que des bureaux partenaires à Cuba, en Scandinavie, en Afrique du Sud et en Turquie.

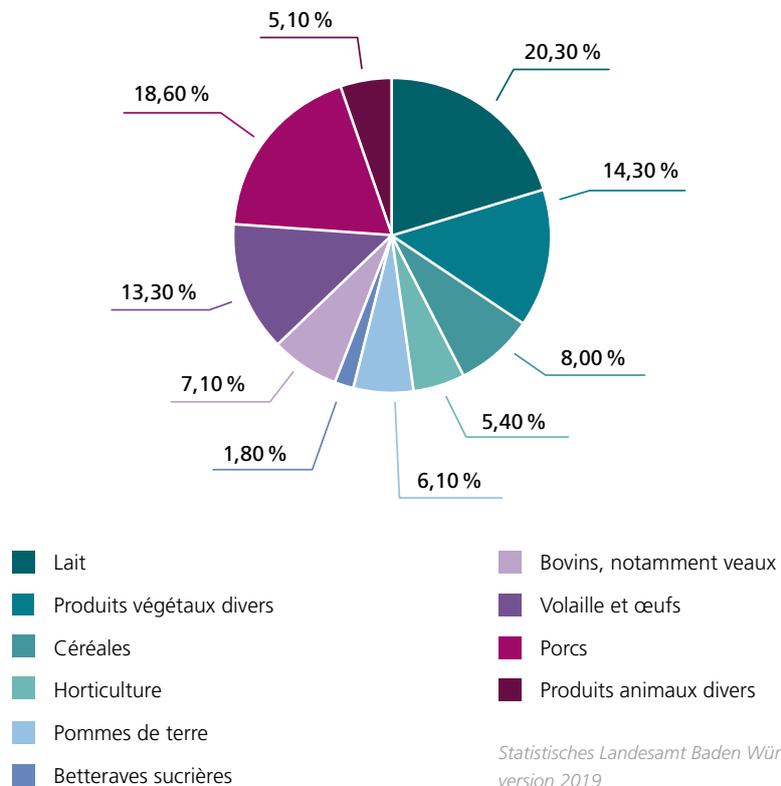
Agrobusiness – leader international

L'agrobusiness de Basse-Saxe englobe une multitude de sociétés commerciales agricoles et plus de 700 entreprises de production de denrées alimentaires. Dans le secteur des fournisseurs, les producteurs bénéficient surtout de la réputation mondiale du génie rural et des systèmes de constructions d'écuries. On peut évoquer par exemple les fabricants de génie rural que sont Grimme Landmaschinenfabrik GmbH & Co. KG à Damme et Bernard Krone Holding SE & Co. KG à Spelle. L'entreprise de construction d'écuries Big Dutchman International GmbH à Vechta est également un leader mondial. Des salons de référence de l'agriculture internationale, comme l'Agritechnica et l'EuroTier, ont régulièrement lieu au parc des expositions d'Hanovre, de même que le Biotechnica, le salon international des biotechnologies. Ils confirment la grande importance du site agricole et alimentaire de Basse-Saxe et offrent aux entreprises résidentes des occasions de premier ordre de démontrer leur performance à un public spécialisé international.

Qualité et sécurité – sans compromis

Les aliments en provenance d'Allemagne jouissent d'une excellente réputation à l'international. La gestion de la qualité, la transparence et la fiabilité sont la priorité absolue dans les processus de production de la branche. Avant d'être acheminés vers le consommateur, les aliments, boissons et tabac passent en Basse-Saxe une batterie de systèmes d'assurance qualité pour satisfaire à cette exigence. Les standards interentreprises les plus répandus sont le système de gestion de qualité lait (QM Milch) et le label QS pour la viande, les pommes de terre, fruits et légumes ainsi que les standards de certification internationaux pour la production agricole, GLOBALG.A.P.

Figure 3: Parts dans la valeur de production de l'agriculture de Basse-Saxe



et « International Food Standard » (IFS). Des certifications complémentaires, telles que « Halal » ou « Bio », créent davantage de transparence pour le commerce et les consommateurs. Beaucoup de ces systèmes de sécurité reposent sur un accord entre les distributeurs et les producteurs pour savoir quels critères de sécurité et de qualité des aliments sont garantis. On s'assure ainsi que seuls des produits irréprochables parviennent aux clients.

Industrie alimentaire écologique – la tradition avec l'avenir

L'agriculture et l'industrie alimentaire écologiques sont une tradition en Basse-Saxe. Dès 1932, l'exploitation agricole « Bauckhof » à Klein Süstedt dans l'arrondissement d'Uelzen fonctionnait selon les principes de l'agriculture biodynamique. La surface exploitée écologiquement ainsi que le nombre de producteurs alimentaires travaillant selon les directives de l'institut

allemand Öko croissent de façon continue en Basse-Saxe. On compte à l'heure actuelle près de 2 000 exploitations agricoles bio et 1 300 entreprises de traitement bio. Un bon tiers de celles-ci sont des transformateurs fermiers souvent nés au sein des exploitations agricoles, comme par exemple les boulangeries, fromageries ou boucheries fermières. À cela s'ajoute un grand nombre d'entreprises de transformation artisanale comme les boulangers, charcutiers et de nombreuses PME de transformation comme Bauck GmbH & Co. KG, le fabricant de jus de fruits Voelkel GmbH, Bohlsener Mühle GmbH & Co. KG, Ulrich Walter GmbH (Lebensbaum) ou la société Allos GmbH.



Gestion des sols et produits végétaux

Les agriculteurs de Basse-Saxe cultivent à peu près tout ce qui pousse en Europe centrale, et parfois à grande échelle. Ils sont la base d'une industrie agroalimentaire performante et de l'artisanat alimentaire.

La sélection des plantes – moteur de l'innovation

Les entreprises de culture de semences de Basse-Saxe sont le terreau du progrès. Leur but est de développer toujours mieux des espèces végétales adaptées aux exigences du lieu, de permettre des rendements optimaux, tout en préservant les fondements naturels. Ces compétences sont également une tradition en Basse-Saxe. C'est ainsi que les premières variétés de betteraves sucrières monogermes ont été cultivées en Basse-Saxe.

Même si la branche est majoritairement marquée par des PME, des entreprises telles que Saaten-Union GmbH et KWS LOCHOW GmbH dans le secteur des céréales, KWS SAAT SE & Co. KGaA dans la culture de betteraves sucrières, de maïs et de colza ou Europlant Pflanzenzucht GmbH dans la culture des pommes de terre bénéficient depuis longtemps d'un grand prestige également sur les marchés internationaux.

L'agriculture – des récoltes multiples pour les hommes et les animaux

La Basse-Saxe compte de loin la plus grande superficie cultivée d'Allemagne en pommes de terre et en betteraves sucrières. La culture des pommes de terre se distingue par une énorme diversité de variétés et les meilleurs rendements de tout le pays.

Une grande partie du blé, du seigle et de l'orge allemands pousse dans les champs de céréales de Basse-Saxe. Le nord abrite de larges régions vertes pour la production laitière, tandis qu'au sud et au nord-est de Hanovre, la culture de la pomme de terre et de la betterave sucrière se mélange à celle des céréales. Et le maïs, en tant que base de l'alimentation animale et de la production de bioénergie, prend toujours plus de place partout en Basse-Saxe.

Elle occupe également les premières places dans le traitement des cultures comparé aux autres Länder. En ce qui concerne la mouture annuelle de céréales, la Basse-Saxe est la deuxième région meunière d'Allemagne. Les pommes de terre de conservation terminent directement chez le consommateur ou sont ennoblies par les entreprises de transformation des régions productrices pour en faire des frites, des chips, des produits secs ou surgelés ou de l'amidon ainsi que ses dérivés.

Un quart du rendement de l'orge de Basse-Saxe est destiné aux brasseries.

L'orge de brasserie de Basse-Saxe convient à la production de malt de brasserie d'excellente qualité, par exemple par Cargill GmbH à Salzgitter et Heine Malz GmbH à Peine. Il va sans dire que le brassage de la bière a également une longue tradition, remontant au XIVe siècle. Parmi les brasseries connues, on retrouve par exemple la traditionnelle Einbecker Brauhaus AG, la Friesisches Brauhaus zu Jever KG et la Privatbrauerei Wittingen GmbH.

Le sucre – une matière première indispensable issue de la betterave

C'est surtout sur les sols fertiles en Basse-Saxe méridionale et les sols légers de l'est de la lande de Lunebourg, entre Lunebourg et Celle où des systèmes d'aspersion d'eau sont exploités intensivement, que pousse une culture singulière: la betterave sucrière, sans le sucre de laquelle de nombreux produits de l'industrie alimentaire ne seraient pas envisageables.

La production et la transformation de betteraves ainsi que l'extraction du sucre ont une longue tradition en Basse-Saxe. La majeure partie des récoltes de betteraves sucrières y est aujourd'hui effectuée par Nordzucker AG, l'un des fabricants de sucre leaders en Europe, qui les transforme ensuite en cristaux de sucre et en de nombreuses autres matières premières pour l'industrie alimentaire.



Les betteraves sucrières poussent particulièrement bien en Basse-Saxe.



Près de 300 000 tonnes de pommes sont récoltées chaque année dans l'Altes Land.



Les spiritueux jouissent en Basse-Saxe d'une tradition pluriséculaire.

20 % de la production seulement termine comme sucre de table dans le commerce de détail alimentaire. Quatre cinquième de la production sont utilisés par l'industrie alimentaire, par exemple pour la production de confiseries ou de boissons.

Une commercialisation habile – jeunes légumes et Altes Land

Des conditions locales propices et une commercialisation avisée ont conduit à ce que la Basse-Saxe ne soit pas seulement le leader allemand de la culture d'asperges, mais aussi de myrtilles: deux tiers des myrtilles récoltées en Allemagne viennent de Basse-Saxe. Avec l'Altes Land sur l'Elbe près de Hambourg, le Land dispose en outre de la deuxième plus grande zone fruitière d'Europe du Nord. Près de 300 000 tonnes de pommes y sont récoltées chaque année en moyenne. On y trouve également de nombreux transformateurs qui produisent du jus et des produits secs et surgelés à partir des fruits.

Les cultivateurs de légumes de Basse-Saxe obtiennent régulièrement la valeur de production totale la plus élevée d'Allemagne. Nulle part ailleurs on ne produit autant de concombres ou de laitues. Tandis que les grosses entreprises industrielles vendent directement leurs produits au commerce de détail alimentaire et à l'industrie alimentaire, les petites et moyennes exploitations se sont constituées en orga-

nisations de producteurs performantes qui gèrent la commercialisation dans l'intérêt de leurs membres. Ces sept organisations de producteurs, reconnues par le droit de l'UE, se consacrent à différentes priorités. Les plus grandes sont Gartenbauzentrale eG à Papenburg ainsi que ELO Langförden et Elbe Obst dans l'Altes Land. Les principaux produits de ces organisations vont des herbes aromatiques en pot ou coupées aux fruits, légumes et fruits rouges en passant par les oignons et les champignons.

Outre la culture de fruits et légumes, une branche importante de la production de Basse-Saxe est également celle de la culture des plantes ornementales et la pépinière.

Les boissons – des liqueurs, schnaps et thés de Frise orientale célèbres

Il est au moins une boisson de Basse-Saxe qui dise quelque chose aux visiteurs de boîtes de nuit et de bars du monde entier: le Jägermeister. Ce champion de l'exportation est produit depuis 1878 par Mast Jägermeister AG à Wolfenbüttel. Aucun spiritueux allemand n'est autant exporté que cette liqueur à base d'herbes aromatiques.

La production de spiritueux est de tradition à Haselünne, où il y avait autrefois jusqu'à 26 distilleries. C'est pourquoi l'ancienne ville hanséatique est également désignée comme étant la « capitale des

céréales » de Basse-Saxe. Outre le fameux producteur de spiritueux Berentzen, on compte aujourd'hui encore deux autres distilleries traditionnelles fabriquant des spécialités alcooliques, surtout à base de blé.

Edelkorn-Brennerei Jos. Rosche GmbH & Co. KG et la Private Kornbrennerei H. Heydt GmbH & Co. KG. Mais il n'y a pas que des boissons alcooliques qui soient produites en Basse-Saxe. La région de la Frise orientale est déjà connue depuis plus de 300 ans pour sa culture particulière du thé. Il n'est ainsi pas étonnant que J. Bunting Beteiligungs AG, filiale de Laurens Spethmann GmbH & Co. KG, Thiele & Freese GmbH & Co. KG et quelques autres entreprises y produisent le célèbre thé de Frise orientale ainsi que d'autres variétés de thé pour ensuite le vendre aux amateurs du monde entier. Les sources minérales et les pressoirs, produisant une multitude de boissons à base de fruits et d'eau minérale, sont également chez eux en Basse-Saxe. Des marques célèbres sont par exemple VILSA Mineralbrunnen, beckers bester et Voelkel Fruchtsäfte.



Élevage

Tableau 2: Produits animaux

	Viande bovine et de veau	Viande porcine	Viande de volaille	Collecte laitière dans les laiteries	Beurre	Lait écrémé en poudre	Œufs venant d'exploitations de plus de 3 000 poules
Quantité de produit	en milliers t	en milliers t	en milliers t	en milliers t	en milliers t	en milliers t	en millions d'unités
Basse-Saxe	172,8	1 788,30	856,8	6.373	130,4	151,6	4 706
Allemagne	1 129,00	5 498,20	1 514,20	31 255	547,60	430,7	12 087
Part de la Basse-Saxe dans l'Allemagne	15,31 %	32,53 %	56,58 %	20,39 %	23,81 %	35,20 %	38,93 %

Statistisches Bundesamt: version 2018

Rapporté au volume de chiffre d'affaires, l'élevage d'animaux et le traitement de leurs produits en viande et charcuterie, en produits laitiers ainsi que la production d'œufs et leurs produits transformés sont les points forts de l'industrie agroalimentaire de Basse-Saxe. Les agriculteurs tirent près de 60 % de leurs revenus de l'élevage, ce qui est clairement au-dessus de la moyenne nationale.

L'élevage – la génétique comme champion de l'exportation

Dans le monde entier, les propriétaires de bétail agricole font appel à l'expérience et au savoir-faire des éleveurs de Basse-Saxe.

Dans l'élevage bovin, c'est la race Deutsche Holstein qui domine en Basse-Saxe. Les grands organismes de sélection Masterrind GmbH, Verein Ostfriesischer Stammviehzüchter eG et Osnabrücker

Herdbuch eG appliquent les méthodes d'élevage les plus modernes et fournissent les élevages de Basse-Saxe et du monde entier en génétique de première classe.

Dans l'élevage porcin, c'est l'entreprise BHZP GmbH (Bundeshybridzuchtprogramm), basée à Ellringen près de Lunebourg, qui est l'une des entreprises d'élevage les plus importantes d'Allemagne. Mais même l'entreprise PIC, active dans le monde entier, a son siège allemand à Hanovre.

L'élevage et la reproduction de volailles est exploitée en Basse-Saxe notamment par Aviagen Group, Lohmann Tierzucht GmbH, Geflügelzuchtbetrieben Gudendorf GmbH & Co. KG, PHWGruppe Lohmann & Co. AG, Moorgut Kartzfehn von Kameke GmbH & Co. KG et Heidemark Mästerkreis GmbH & Co. KG. En plus de cela, le gouvernement du Land de Basse-Saxe s'engage énormément pour la sauvegarde des races menacées d'extinction et soutient les

élevages actifs avec des primes de sauvegarde d'élevage. Dans le même temps, une grande partie de la réserve stockée dans la banque de gènes nationale pour le bétail agricole vient de Basse-Saxe. Un autre secteur économique important est également l'élevage de chevaux d'équitation sportive et de loisir. Les Hanovriens et les Oldenburg sont connus dans le monde entier et très demandés en Allemagne et à l'étranger en leur qualité de chevaux sportifs extrêmement performants.



Grandes exploitations laitières : surtout dans les régions vertes le long de la mer du Nord.



L'élevage de volaille est un secteur important en Basse-Saxe.



Les crevettes sont le fleuron de la pêche côtière de Basse-Saxe.

L'élevage bovin – plus de lait que de viande

Les bovins de Basse-Saxe sont destinés à la production de lait et de viande. En 2016, près de 172 000 tonnes de viande bovine et de veau ont été produites en Basse-Saxe. La priorité de l'élevage bovin est cependant la production de lait. Quelques 9 500 exploitations élèvent environ 850 000 vaches à lait. Avec 7,05 milliards de kilogrammes, la Basse-Saxe produit près d'un cinquième de la quantité de lait produite en Allemagne. Celui-ci est ensuite traité en grande partie dans des laiteries organisées en coopératives.

Avec 7 000 producteurs de lait, membres coopératifs et sites dans plusieurs Länder, le groupe bas-saxon DMK compte parmi les plus grandes laiteries coopératives d'Europe. Le lait est principalement produit dans les régions vertes sur la côte, de la Frise orientale à l'ouest jusqu'à Cuxhaven à l'est et à Rotenburg au sud. Mais on trouve également des exploitations laitières performantes en Basse-Saxe méridionale.

L'élevage porcin – la base d'une viande et d'une charcuterie de première qualité

La production de viande porcine fait également partie des points forts de l'agriculture de Basse-Saxe. On compte plus de huit millions de porcs dans les porcheries de la

région, ce qui représente environ un tiers du stock allemand total. Deux tiers des exploitations porcines font de l'élevage, un tiers s'est spécialisé dans la production de porcelets. Les exploitations régionales de traitement de la viande traitent la matière première en vue de produire diverses spécialités carnées et charcutières pour les marchés à l'échelle régionale, européenne et mondiale. Ce ne sont pas seulement des produits carnés qui sont exportés, mais également des animaux vivants, utilisés à l'étranger à des fins d'engraissement et d'élevage.

L'aviculture – un poulet sur deux vient de Basse-Saxe

Une composante importante de la production de viande de Basse-Saxe est l'élevage de volailles de chair telles que des poulets, dindes et canards. Près de 900 000 tonnes de viande de volaille ont été produites en 2017. La moitié des poulets engraisés en Allemagne vient de Basse-Saxe. 4,7 milliards d'œufs, c'est-à-dire presque 40 % de la production allemande, viennent également de cette région.

La production de viande de porc et de volaille ainsi que d'œufs dans la région se concentre fortement dans les arrondissements d'Emsland, de Cloppenburg et de Vechta. C'est également dans ces régions que se sont développées des exploitations de transformation performantes telles que des abattoirs ainsi que l'industrie de

transformation de la viande, qui approvisionne avec succès les marchés nationaux et internationaux de leurs produits. Mais on trouve partout en Basse-Saxe des petites entreprises, des fabricants spécialisés ainsi qu'un artisanat de la viande performant et traditionnel.

Pêche – les crevettes de la mer du Nord rapportent

La pêche est une évidence pour une région disposant de 750 kilomètres de côtes. Sur la mer du Nord entre Ditzum et Cuxhaven, dans des villages comme Emden sur le Dollard, Norddeich et Greetsiel sur le golfe de Ley ainsi que Butjadingen entre Jadebusen et Weser, la pêche fait partie d'une longue histoire. C'est la crevette de la mer du Nord, une spécialité connue et reconnue, qui rapporte le plus de chiffre d'affaires.

La pêche a surtout lieu grâce à la pêche côtière ainsi que la petite pêche hauturière. Des carpes, truites et autres poissons d'eau douce sont également élevés dans des fermes piscicoles traditionnelles sur la terre ferme. Rares sont les pêcheurs professionnels qui travaillent encore sur les grandes rivières, notamment sur la Weser et l'Elbe.

Tableau 3: Le chiffre d'affaires de l'industrie alimentaire en comparaison à d'autres branches

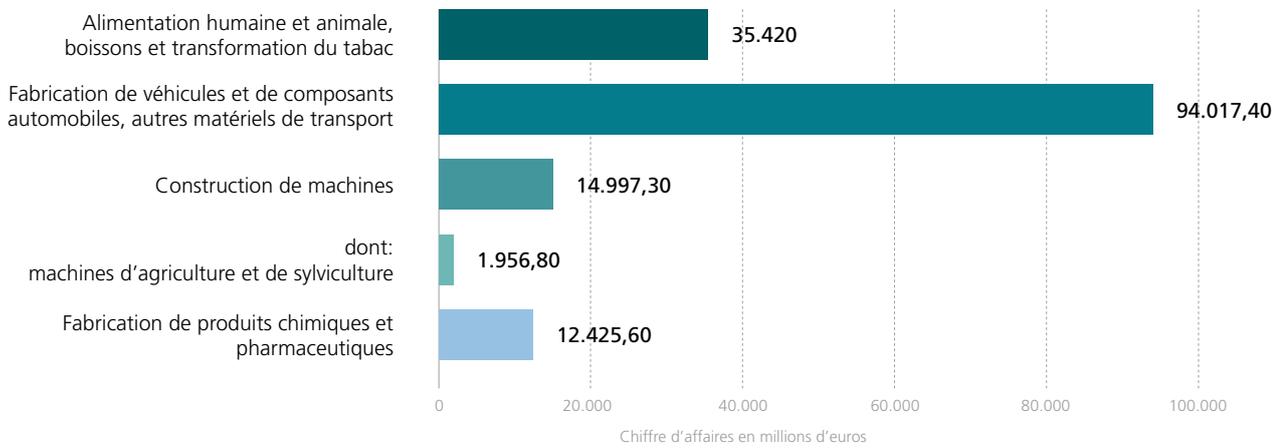


Tableau 4: Le nombre d'exploitations de l'industrie alimentaire en comparaison à d'autres branches

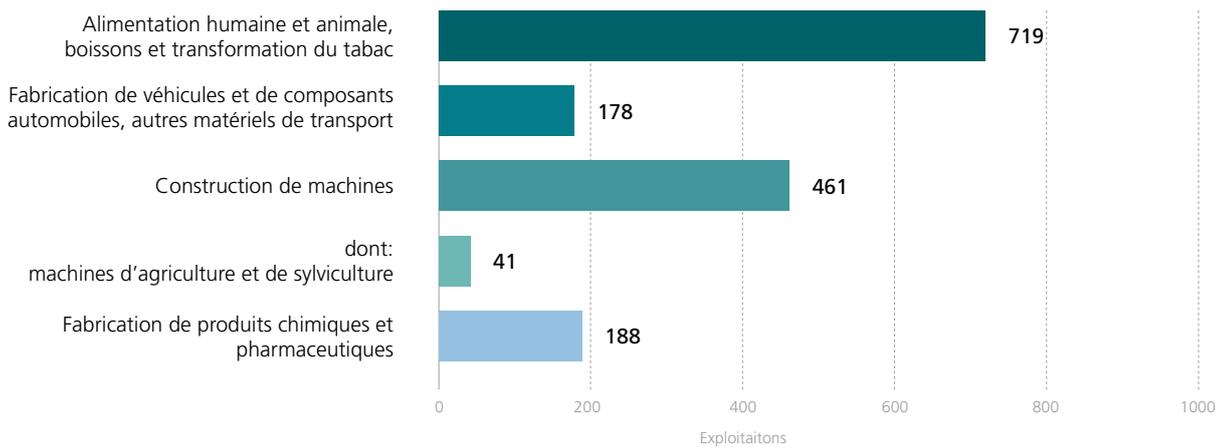
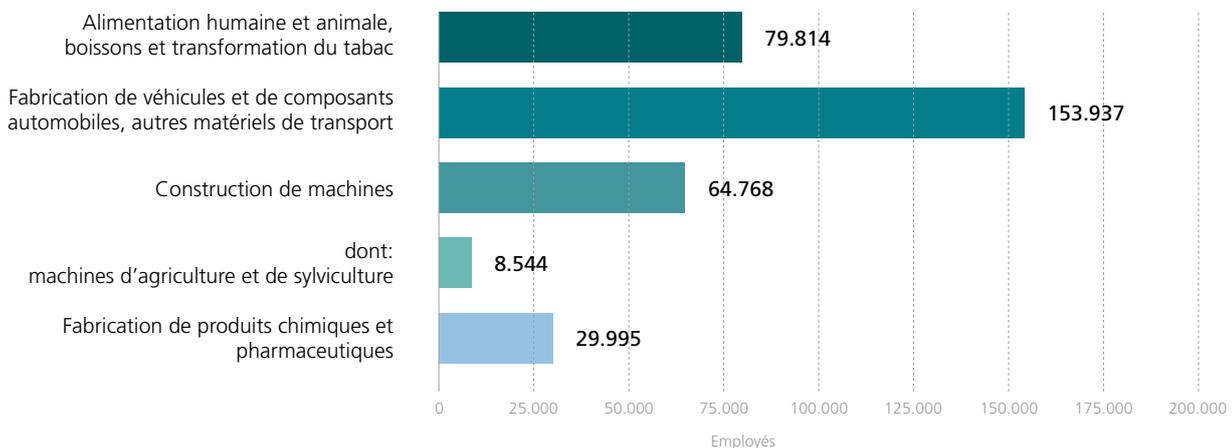


Tableau 5: Le nombre d'employés de l'industrie alimentaire en comparaison à d'autres branches





Perspective

Les agriculteurs et producteurs alimentaires de Basse-Saxe sont liés entre eux via de nombreuses chaînes de création de valeur, ils caractérisent le milieu rural et s'assurent ensemble que les espaces économiques développés demeurent vivables pour les générations futures. Ils sont ainsi conscients qu'ils doivent s'acquitter de nombreuses tâches. La sécurité alimentaire, le change-

ment climatique, la préservation des ressources, la protection de la biodiversité – le pays agricole de Basse-Saxe fait face à ces défis globaux.

Les entreprises de Basse-Saxe sont bien équipées pour affronter les exigences d'une société en mutation et de nouveaux modes d'alimentation, ainsi que pour les exigences toujours plus différenciées en ce qui

concerne la qualité des produits – elles font même partie du peloton de tête mondial, ce qui est très parlant quant au fait que les aliments en provenance de Basse-Saxe continueront à enthousiasmer les clients, ici en Basse-Saxe, en Allemagne et dans le monde entier.

Institutions de Basse-Saxe de l'industrie agroalimentaire avec une orientation internationale

Deutsche Lehranstalt für Agrartechnik (DEULA) / École allemande de technologie agricole à Hildesheim, Nienburg, Westerstede	www.deula.de
DIL – Deutsches Institut für Lebensmitteltechnik e. V. / Institut allemand des technologies alimentaires	www.dil-ev.de
Eine Welt in Niedersachsen	www.niedersachsen-einewelt.de
Enterprise Europe Network EEN	www.een-niedersachsen.de
Food – Made in Germany e. V.	www.fmig-online.de/startseite.html
IHK-N	www.ihk-n.de/themen/International_IHKN/3602996
Invest in Niedersachsen	www.invest-in-niedersachsen.com/en
JKI Braunschweig	www.julius-kuehn.de/en/crop-and-soil-science/
Kompetenzzentrum ökologischer Landbau Niedersachsen (KÖN) / Centre de compétences de l'agriculture écologique de Basse-Saxe	www.oeko-komp.de
Le Land de Basse-Saxe, représenté par la chancellerie	www.stk.niedersachsen.de
Landesinitiative Ernährungswirtschaft Niedersachsen	www.li-food.de/en/
Landesinitiative Ernährungswirtschaft Niedersachsen, Unternehmensdatenbank	www.li-food.de/en/the-industry/unternehmensdatenbank
Landwirtschaftskammer Niedersachsen / Chambre d'agriculture de Basse-Saxe	www.lwk-niedersachsen.de
LUFA	www.lufa-nord-west.com
Marketinggesellschaft der niedersächsischen Land- und Ernährungswirtschaft e. V.	www.mg-niedersachsen.de
NBank	www.nbank.de
Office de Basse-Saxe pour la protection des consommateurs et la sécurité alimentaire (LAVES)	www.state-office-for-consumer-protection-and-food-safety.niedersachsen.de
Ministère de l'alimentation, de l'agriculture et de la protection des consommateurs du Land de Basse-Saxe	www.ml.niedersachsen.de
Ministère de l'économie, du travail, des transports et de la numérisation du Land de Basse-Saxe	www.mw.niedersachsen.de
Verband Entwicklungspolitik Niedersachsen e. V. (VEN)	www.ven-nds.de

Mentions légales

Éditeur:

Ministère de l'alimentation, de l'agriculture, de la protection des consommateurs du Land de Basse-Saxe

Rédaction:

Marketinggesellschaft der niedersächsischen Land- und Ernährungswirtschaft e. V.

Conception:

fischhase Information und Gestaltung

Crédits photo:

Titre: Hildebrandt, Page 2: yanadjian/AdobeStock, Page 4: Countrypixel/AdobeStock, Page 6: highwaystarz/AdobeStock, Page 7 Rüben: Wilhelm Dürr, Page 7 Apfelernte: ajlatan/AdobeStock, Page 7 Korn: Hetizial/AdobeStock, Page 8: Countrypixel/AdobeStock, Page 9 Kühe: Countrypixel/AdobeStock, Page 9 Küken: Von David Tadevosian/shutterstock, Page 9 Krabben: dola710/AdobeStock, Page 11: rangizzz/AdobeStock.

Impression:

Quensen Druck + Verlag GmbH

La mention des noms de quelques entreprises ou marques est faite à titre d'exemple et ne constitue en aucun cas un jugement de notre part.

Septembre 2019